



Nr. 201. Abend-Ausgabe.

Siebziger Jahrgang. — Eduard Trewoldt Zeitungs-Verlag.

Mittwoch, den 20. März 1889.

## Das Verbot der „Volkszeitung“.

# Berlin, 19. März.

Der größere Theil der Kartellpresse ist durch das Verbot der „Volkszeitung“ in eine sehr behagliche Stimmung versetzt worden. Die „Hamburger Nachrichten“, die sich nationalliberal nennen, legen ausdrücklich ihre Genugthuung an den Tag; die „Kölnische Zeitung“ redet einer ausdehnenden Auslegung des ohnehin schon elastischen Socialistengesetzes das Wort und das „Deutsche Tageblatt“ verhehlt nicht, daß es nicht unangenehm berührt sein würde, wenn andere freisinnige Zeitungen von demselben Schicksal betroffen werden würden. Dem gegenüber muß man es der „Norddeutschen Allgemeinen Zeitung“ zum Verdienst anrechnen, daß sie wenigstens die Rechtsfrage, welche vorliegt, scharf formulirt. Sie giebt zu, daß die Ausnahmemaßregel nur gegen socialdemokratische Blätter verhängt werden darf und daß sie im vorliegenden Falle ungerechtfertigt sein würde, wenn die „Volkszeitung“ nicht ein socialdemokratisches Blatt ist. Freilich behauptet sie, daß sei der Fall, indessen ohne es durch eigene Ausführungen der „Volkszeitung“ zu belegen.

Wie das Wort socialdemokratisch zu definiren sei, darüber wird man schwer zu einer allgemeinen Verständigung gelangen. Nach meinem Dafürhalten ist das Wesentliche doch, daß das Privatecapital seiner bisherigen Function enthoben wird, daß die Capitalisten expropriirt werden, und daß die Produktionsmittel in die Hände der Gesamtheit übergehen, welche die Erträge anders als bisher geschenkt, vertheilen soll. Wo dieses Ziel fehlt, kann man von socialdemokratischer Tendenz nicht reden. Ich kann mir denken, daß ein Blatt ruchlos, hochverrätherisch ist; in diesem Falle wird es von dem Strafgesetzbuch mit einer Strenge getroffen werden, die über kurz oder lang doch sein Eingehen zur Folge hat; aber auf Grund des Socialistengesetzes darf es niemals verboten werden. Ich habe Artikel von dieser Tendenz in der „Volkszeitung“ niemals angetroffen, und von Leuten, die das Blatt regelmäßiger lesen als ich, wird mir versichert, daß sei in der That niemals der Fall gewesen.

Ich habe die Ueberzeugung, daß der Berliner Polizeipräsident nicht aus eigener Initiative vorgegangen ist. Es liegt ja auf der Hand, daß auf den Berliner Polizeizuständen das Auge der Regierung mit besonderer Aufmerksamkeit ruht, und unter den gegenwärtigen Verhältnissen würde es dem Polizeipräsidenten besonders schwer verdacht werden, wenn er von dem Socialistengesetz einen Gebrauch macht, der besonderes Aufsehen erregt, ohne sich vorher dessen versichert zu haben, daß sein Verhalten gebilligt werden wird. Die Beschwerde-Commission hat nicht die Unabhängigkeit eines Gerichtshofes; ihre Aufgabe besteht darin, kleinere Verstöße der mit der Handhabung des Gesetzes betrauten Beamten, für welche die Regierung selbst nicht eintreten mag, wieder gut zu machen, aber daß sie sich mit wohlüberlegten Intentionen der Regierung in Widerspruch setzen wird, ist kaum anzunehmen. Die Einlegung der Beschwerde ist wünschenswerth, damit wenigstens Gründe bekannt werden, mit denen die Maßregel gerechtfertigt werden könnte. Im Übrigen verspreche ich mir davon nichts.

Die Actiengesellschaft, welcher die „Volkszeitung“ gehört, hat den Versuch gemacht, sich ihren Kundenkreis für ein Blatt ohne jede politische Farbe zu erhalten. Auch das ist ihr unmöglich gemacht worden. Ein reines Inseratenblatt, das aller politischen Nachrichten und alles Unterhaltungsschlusses entbehrt, ist bisher nicht beanstandet worden. Die einzige Wirkung jenes zweiten Verbots kann die sein, die herausgebende Gesellschaft in ihrem Vermögen sehr schwer zu beeinträchtigen. Eine politisch schädliche Wirkung kann selbstverständlich von einem Blatte nicht ausgehen, das sich auf den Standpunkt der sogenannten

unparteiischen Zeitungen stellt. Und diese schwere Schädigung wird selbst dann vollzogen sein, wenn der Zeitung nach einigen Monaten ermöglicht wird, wieder zu erscheinen.

## Politische Uebersicht.

Breslau, 20. März.

Ueber die parlamentarische Situation schreiben die offiziösen „Berl. Pol. Nach.“:

Wenn in parlamentarischen Kreisen von dem nahe bevorstehenden Abschluß der Landtagssession gesprochen, und dabei schon ein bestimuter Termin in Aussicht genommen ist, so sind dabei die thatlichen Verhältnisse nicht voll berücksichtigt. Es liegen, von dem Herrenhause zunächst ganz abgesehen, nach den hoffentlich in dieser Woche zum Abschluß gelangenden Staatsberathung noch eine ganze Reihe von Gesetzesvorlagen dem Abgeordnetenhaus vor. Der Gesetzentwurf wegen Beförderung der Hinterbliebenen der Poloffschul Lehrer, die Novelle zum Steuersteuergesetz, die Einführung der Landesverwaltungsgesetze in der Provinz Polen, das sogenannte Polizeilegislative, die Erweiterung des Polizeibezirks Berlin bieten noch ein reiches und sicher nicht rasch abgeschlossenes Feld gescheiderischer Thätigkeit. Dazu kommen eine Reihe von Initiativvorschlägen (Gesetzentwurf von Huene, allgemeine Einführung des Rententugs, Bildschaden u. dgl. mehr), deren Erledigung sicher nicht ohne erhebliche Auseinandersetzungen stattfinden kann. Allein der Rahmen der gescheiderischen Aufgaben des Landtages ist auch noch keineswegs mit den bisher eingebrochenen Gesetzentwürfen ausgefüllt. So wird auch, abgesehen von der in der Thronrede angekündigten wichtigen Vorlage über die Einkommensteuerung, u. A. nach Erklärung des Herrn Cultusministers in naher Zeit der Eingang des Entwurfs desjenigen Staatsgesetzes zu erwarten sein, welches die rechtliche Voraussetzung der gesetzlichen Regelung der Relicteversorgung der Geistlichen in der evangelischen Landeskirche bildet. Es unterliegt daher gar keinem Zweifel, daß der Abschluß der Landtagssession keineswegs in naher Aussicht steht, und jedenfalls auch noch nicht annähernd der Zeitpunkt des Schlusses sich ersehen läßt.

Doch der Wahlgang in Gelse den Deutschen Hannoveranern zugefallen ist, wurde bereits gemeldet. Nach der „Frei. Ztg.“ hat v. d. Decken 12695, der nationalliberale Otte 10952 Stimmen erhalten. Danach hat v. d. Decken 2924 Stimmen gegen den ersten Wahlgang gewonnen, Otte 1398. Bei der Wahl wurden im ersten Wahlgange 22051 Stimmen abgegeben, bei der Stichwahl 23647 Stimmen. Das sind über 79 p.C. der Wahlberechtigten. Die diesmalige Wahlbeteiligung ist nahezu ebenso stark, wie diejenige am 21. Februar 1887, wo 23978 stimmt, also nur 331 Stimmen mehr abgegeben wurden. Damals siegte der Kartellkandidat mit 13848 Stimmen, diesmal unterlag er mit einer Stimmenzahl von 10952. Es ergibt sich daraus ein Verlust für ihn von 2896 Stimmen.

So wie die „Nordd. Allg. Ztg.“ bemühen sich auch die „Berl. Pol. Nach.“ nachzuweisen, daß die „Volkszeitung“ ein socialdemokratisches Blatt gewesen sei. Das offiziöse Blatt schreibt:

Ob die „Volkszeitung“ sich Organ der Socialdemokratie nennt oder nicht, darauf kommt es schließlich doch nicht an; in Wirklichkeit gebrachte sie sich als solches seit langem und je größer die Reserve ist, welche sich das Singer'sche „Berliner Volksblatt“ auferlegt, desto rücksichtsloser trat die „Volkszeitung“ auf. Oft genug wurde sie ja von Hosenleuer, Bebel und Liebknecht zu öffentlichen Erklärungen u. dgl. benutzt, und Niemand wird es bestreiten wollen, daß das Blatt diesen Herren noch näher stand als den Herren Richter, Bamberger und Richter. Man ist in vielen Kreisen bis zum heutigen Tage noch gewohnt, in der „Volkszeitung“ ein Organ der Handwerker, namentlich aber der Hirsch-Dunker'schen Gewerkevereine, zu erblicken. Das ist aber gänzlich unzutreffend: die Handwerker haben sich längst von dem Blatt abgewandt, und die Gewerkevereine voten nicht mehr die fette Weide wie in den siebziger Jahren. In dem Wetttrennen, welches seit Jahren zwischen einzelnen Preihorungen um die Gunst der hunderttausend Berliner socialdemokratischen Wähler stattfand, ist die „Volkszeitung“ auf der schiefen Ebene vollends abgeglitten und ist aus einer Belästigerin der Social-

demokratie eine Fürsprecherin aller der Forderungen geworden, welche das Programm der Socialdemokratie bilden.

Besonders interessant ist der Schluß des Artikels der „Berl. Pol. Nach.“, welcher lautet:

Sollte die Beschwerde-Commission gleichfalls den Schwerpunkt nach der formalen Seite hin verlegen, so wird hieraus nur verstärkter Anlaß gewonnen werden müssen, daß Preßgesetz so abzuändern, daß Thron und Altar nicht mehr straffrei so schamlosen Angriffen ausgesetzt sind, wie bisher.

Die conservativen Blätter halten sich reservirt, das „Deutsche Tageblatt“ räumt sogar ein, daß die „Volks-Ztg.“ kein ausgesprochenes Socialistenblatt gewesen sei. Dagegen findet ein Theil der nationalliberalen Presse das Verbot der „Volks-Ztg.“ völlig gerechtfertigt. Die „Köln. Ztg.“ bezeichnet die „Volks-Ztg.“ als ein Zwitterwesen, welches zwei feindliche Weltanschauungen, die liberale und die socialdemokratische, in einer merkwürdig harmlosen und glücklichen Weise in sich zu vereinigen weiß und welches deshalb mit Recht durch das Socialistengesetz getroffen worden sei! Das Kennzeichen der socialdemokratischen Tendenz findet die „Köln. Ztg.“ darin, daß die „Volks-Ztg.“ dem „Schimpfbedürfnis der socialdemokratischen verhetzen Arbeiterschaft“ entsprochen habe.

Die Reichscommission, welche über den Recurs gegen das Verbot der „Volks-Ztg.“ entscheidet, besteht aus dem Vorsitzenden, Minister des Innern Herrfurth, dem Stellvertreter desselben, dem sächsischen Gesandten Graf v. Hohenlohe und den folgenden acht Mitgliedern: Unterstaatssekretär im Finanzministerium Meinecke, dem württembergischen Gesandten Graf v. Beppelin, dem mecklenburgischen Gesandten v. Prollius, dem Oberlandesgerichtspräsidenten zu Königsberg v. Holleben, dem Senatspräsidenten bei dem Kammergericht in Berlin, Delius und Hessel, dem Rath bei dem kgl. bayerischen obersten Landesgericht in München, Dr. Schneider, und dem Senatspräsidenten bei dem Oberlandesgericht in Hamburg, Dr. Lehmann. — Mit Rücksicht darauf, daß die Angelegenheit zur Zeit noch in der Schwere ist, wird, wie die „Lib. Corr.“ mittheilt, von der Einbringung einer Interpellation im Abgeordnetenhaus abgesehen werden, was natürlich nicht ausschließt, daß das Vorgehen der Polizeibehörden bei geeignetem Anlaß zur Sprache gebracht wird.

## Deutschland.

Berlin, 19. März. [Tages-Chronik.] In dem gestrigen Kronrath soll der Entwurf betreffend das neue Socialisten-gesetz behufs Vorlegung an den Bundesrat festgestellt worden sein.

Über den bereits gemeldeten Kampf im Kamerungebiete gehen dem „B. Ztg.“ folgende nähere Mitteilungen aus London zu: „Die Offiziere des in Liverpool von der Westküste Afrikas eingelaufenen Dampfers „Gaboon“ berichten: Die Eingeborenen entlang der Küste des Kamerungebiets legten dem Handel mit dem Inland große Schwierigkeiten in den Weg und hielten gewaltsam die Eingeborenen des Hinterlandes ab, mit ihren Producten nach Bibundi (im nördlichen Kamerungebiet) und anderen Stationen zu kommen. Die Vorstellungen des deutschen Residenten, Dr. Raabe, halfen nichts. Die Küstenbewohner begannen im Gegentheil, die Dörfer im Innern, von wo Producte nach den Stationen gebracht wurden, niederzubrennen. Als Raabe die Nutzlosigkeit aller Ermahnungen einsah, berichtete er nach Kamerun und kam mit dem Kanonenboot „Hyâne“ von dort zurück, als gerade der Dampfer „Gaboon“ im Hafen von Bibundi vor Anker lag. Die Eingeborenen waren am Ufer zusammengestromt und verhielten sich drohend, als Raabe landete. Er verlangte Vergleich dafür, daß sie sich fortan ruhig verhalten würden, was aber verweigert wurde. Die Eingeborenen nahmen eine so bedrohliche Hal-

christlichen Baptiste angenommen hatte. In dieser Beziehung waren alle meine Sympathien auf Seiten des Tribunals.

Indem ich seine glühenden Reden in dem Club der Jakobiner hörte und den Eindruck beobachtete, welchen sie auf die Anhänger des Schreckens machten, fing ich an, den unermesslichen Unterschied zu begreifen, welcher zwischen Robespierre und seinen zahlreichen politischen Rivalen existierte.

Die Gespräche Maximilians mit Prosper Lante, bei welchen ich jetzt versucht, so oft ich konnte, gegenwärtig zu sein, machten mir diesen Unterschied noch klarer. In allen offenkundigen Unterhaltungen mit meinem Lehrer gestand Robespierre ein, daß er noch nicht wisse, wen er mehr hasse, ob die Feinde der Republik, welche die Monarchie wieder herzustellen wünschten, oder die Terroristen, welche die bestehende Ordnung der Dinge durch ihre Extravaganzen schädigten.

„Mit den Monarchisten fertig zu werden, dürfte nicht schwer sein“, sagte er, „wenn sie nur nicht Hilfe fänden bei verschiedenen Taugenichtsen und Verbrechern, den Hebert, Fouche, Carrier, Kloots u. s. w. Wir haben zum Wohle des Landes die Monarchie niedergeworfen, und wenn das Volk in seiner ungeheuren Mehrheit sich sympathisch zu der von uns vollzogenen Umwälzung verhalten hat, so ist das nicht deshalb geschehen, weil es die philosophische Abgeschmacktheit der von uns umgestürzten Ordnung der Dinge begriffen hat, sondern deshalb, weil es hoffte, daß es unter der Republik besser leben werde. Wenn sich diese Erwartung vollständig erfüllt, so können die Monarchisten nichts gegen uns unternehmen. Die Taugenichtsen und Verbrechendienst sind schließlich auf unsere Seite übergetreten; von Anderen würden wir das Land befreien, indem wir ihnen die Mittel zur Auswanderung geben; und mit den hartnäckigen Fanatikern würden wir uns vermittelst der Guillotine auseinandersezten. Unglücklicherweise zerstören die Heberts, Kloots und Carriers alles, was wir zum Wohle des Landes und Volkes thun. Diesen Taugenichtsen ist es zu danken, daß beinahe nicht eine einzige unserer Unternehmungen gelingt, wie sie gelingen sollte. Der Wohlstand vergrößert sich nicht; die Angeberei, welche in ein System gebracht ist, läßt Niemanden ruhig leben. Der offiziell in der Republik wieder eingeführte Atheismus regt die Herzen der Mehrheit auf. Ich muß den Extravaganzen und den Ruchlosigkeiten des Hebertismus ein Ende machen, welche im Geheimen die Führer der monarchistischen Verschwörung entzünden. Der Schrecken, wenn er überhaupt existirt, muß unser Werkzeug sein gegen Alle ohne Ausnahme, welche die Republik verhindern, sich zu befestigen und dem Volke lieb und werth zu werden.“

(Fortsetzung folgt.)

Nachdruck verboten.

## Ein russischer Jakobiner.

Nach dem Russischen des Bagulajew. [35]

Eucinde zuckte sonderbar zusammen und blickte mich mit Augen an, in denen sich Unsicherheit malte.

„Die Bürgerin Cäcilie,“ sagte sie. „Was soll dieser Ausdruck in einer Unterhaltung mit mir sagen, Herr Siarodubski? Nach dem, was Sie für uns gethan, hätte ich ihn nicht erwartet.“

„Weshalb? Glauben Sie vielleicht, daß ich, weil ich meine frühere Braut vor einer Gefahr rettete, meinen Ihnen wohlbekannten Grundsätzen enttagt hätte?“ fragte ich mit melancholischem Lächeln.

„Ich gestehe, daß ich an die Aufrichtigkeit Ihrer Überzeugungen nicht sehr geglaubt habe,“ antwortete sie. „Mir und Cäcilie schien es, als ob Sie sich nur durch das Beispiel Ihres Lehrers und seiner Freunde hätten fortreißen lassen. Ihr Besuch bei meiner Mutter hatte mich darin noch bestärkt — —“

„In diesem Falle haben Sie sich sehr getäuscht. Ich bin meinen Ansichten treu geblieben, aber diese Ansichten haben mich nicht zu einem herzlosen Terroristen gemacht. Abgesehen davon, daß es meine direkte Pflicht war, Cäcilie von der ihr drohenden Gefahr zu retten, wünschte ich in diesem Falle, auch den Girondisten einen Dienst zu erweisen, die ich durchaus nicht für so gefährliche Feinde der Republik ansiehe, als sie im Club der Jakobiner verschrien werden.“

Das Gesicht Eucindens nahm plötzlich einen kalten und verdriesslichen Ausdruck an. Sie stand auf und sagte mit verändertem Tone: „In diesem Falle bleibt mir nichts übrig, als Sie um Entschuldigung wegen meines Irrthums zu bitten und Ihnen noch einmal für den Dienst, den Sie uns erwiesen, zu danken.“

Ich verneigte mich schweigend und ging von dem Piedestal der Statue Amors weg.

14. Capitel.

Es blieb kein Zweifel daran, daß Cäcilie Renaud mir für immer verloren war. Die Ursache der plötzlichen Umwälzung, die so schnell und unerwartet in den Gefühlen meiner früheren Braut vor sich gegangen war, kannte ich nicht, sing aber an, in dunkler Weise zu mutmaßen, daß unsere ganze Nemours'sche Idylle ihrerseits nicht mehr als das einfache Ergebniß einer frankhaften Einbildung gewesen war; indem ich einbildete, daß das junge Mädchen fogleich nach ihrer Rückkehr von der schrecklichen Scene der Hinrichtung der Charlotte Corday frant geworden, sing ich an, mich zu fragen, ob nicht diese Scene auf ihren Verstand einen doppelten Eindruck ge-

macht hätte, welcher in der Zeit glühender Kämpfe zur Nachahmung des Beispiels eines gefallenen Opfers verlocken, und sie doch in unfreiwilligem Schrecken in den Gedanken verwickeln konnte, daß auch ihr ein solch jurchibares Schicksal bevorstehen könnte. Unter dem Eindruck eines solchen Schreckens konnte Cäcilie sich mit meiner Liebe zu ihr nur als mit einem Mittel beschäftigen, welches ihren Gedanken den Weg zur Nachahmung Charlotte Corday's versperrte.

Diese Vermuthung schien mir zuweilen wahrscheinlicher, aber in solchen Augenblicken stellte ich mir mit innerem Zittern die Frage, was denn die unglückliche Tochter des Papierhändlers schließlich thun würde. Und ich trug Scheu, mir auf diese Frage eine Antwort zu geben.

Die beständigen Gedanken an Cäcilie Renaud wurden mir unerträglich, und um sie einigermaßen zu vertreiben, beschäftigte ich mich wieder eifriger mit den um mich her vor sich gehenden politischen Ereignissen, indem ich versuchte, dem, was mich umgab, so viel als möglich näher zu treten, und auch bei gegebener Gelegenheit einen unmittelbaren Anteil daran zu nehmen. Der Club der Jakobiner war eine ausgezeichnete Hilfe für die Verwirklichung dieses Planes. Seine unordentlichen und lärmenden Sitzungen fingen an, die entscheidende Rolle in den Geschicken der Republik zu spielen. Mit jedem Tage hörte man häufiger und häufiger die Phrasen: „die Jakobiner haben beschlossen, die Jakobiner sind einstimmig!“ welche die früheren Phrasen ersetzten: „der Convent hat beschlossen, der Convent hat verworfen!“ In den Abendstunden des Clubs wurde die Thätigkeit der Gesellschaften in einer Weise beurtheilt, daß man glauben konnte, die Jakobiner hätten in der That das Recht der Kontrolle über diese Thätigkeit. Aus den Provinzen kamen wirkliche Appellationen gegen die gesetzgebende Versammlung der Republik und sogar directe Forderungen, diese oder jene Maßregel zu beschließen. Die Mitglieder des Convents, welche zugleich Mitglieder des Clubs der Jakobiner waren, protestierten nicht nur nicht gegen solche Extravaganzen, sondern befanden sich selbst des Clubs, um auf die Entscheidungen des Convents Einfluß zu üben. Maximilian Robespierre machte keine Ausnahme. Von dem Tage an, wo zugleich mit dem Schrecken der sogenannte Hebertismus triumphirt hatte und der Convent unter dem Druck des Straßenpöbels den öffentlichen Abfall einiger konstitutioneller Bischöfe gut geheißen hatte, welche erklärt hatten, daß sie den Verirrungen des Christenthums enttagt, führte Robespierre in dem Club der Jakobiner einen hartnäckigen und erbitterten Kampf gegen Hebert und seine hauptsächlichen Gefüngnisse, insbesondere gegen den Preußen Kloots, welcher den Namen Anacharsis statt des

tung ein, daß Raabe eiligt an Bord der „Hyäne“ zurückkehrte. Die „Hyäne“ feuerte alsbald zwei Geschosse ab, welche die Eingeborenen vertrieben, worauf — es war gegen Abend am 10. Februar — etwa 100 Marinesoldaten gelandet wurden. (Da die „Hyäne“ nur 83 Mann Besatzung hat, dürften nicht mehr als 50 Mann gelandet sein.) Die Eingeborenen setzten den Landung keinen Widerstand entgegen, griffen aber die deutschen Mannschaften später an, ohne jedoch Stand zu halten. Die Soldaten brannten die Dörfer entlang der Küste nieder. Diese standen noch in Flammen, als der Dampfer „Gaboon“ am nächsten Morgen die Anker lichtete. Die Deutschen erlitten keine Verluste, und von den Eingeborenen scheinen nur drei beim Angriff auf die deutsche Landungstruppe gefallen zu sein.“

Die Niederlage in Celle-Gifhorn hat die Nationalliberalen derart außer Fassung gebracht, daß sie bereits nach Polizeihilfe rufen. Die „Kbh. Ztg.“ erhält eine Zuschrift aus dem Wahlkreis, welche an den Oberpräsidenten Herrn v. Bennigsen appelliert. „Als oberster Regierungsbeamter darf er die fortwährende Schwächung des Reichs- und Staatsgedankens nicht weiter geschehen lassen. Das sei er seinem Landesherren, seiner Stellung und seinen nationalen Parteiengründen schuldig.“ Zugleich werden die Staatsbeamten in der Provinz verdächtigt. Die Regierung sei gegen die häufige Förderung und Verbreitung welscher Anschauungen seitens der eigenen Beamten nur in ganz seltenen Fällen eingegangen. Die höheren Beamten, so wird geflagt, liebäugeln mit dem welschen Adel. Deshalb sei es hohe Zeit, daß in Hannover „die Zügel schärfer angezogen werden und an die Stelle der Schwäche und Milde die gerechte Strenge trete.“

Berlin, 19. März. [XVII. Plenarversammlung des deutschen Landwirtschaftsrathes.] Heute wurde die Debatte über das bürgerliche Gesetzbuch fortgesetzt. Der erste Redner war, wie die „Post“ berichtet, Geh. Ober-Kammerrath Rüder (Oldenburg). Dieser befürwortete, den Antrag der Referenten folgendermaßen zu fassen: „Der deutsche Landwirtschaftsrath beauftragt seinen Vorstand, unter der Annahme der Beibehaltung der sämmtlichen im Entwurf vorgesehenen Verpfändungsformen, den Gegenstand wiederholt auf die Tagesordnung der nächsten Plenarversammlung zu legen und inzwischen eine Commission beauftragt weiteren Prüfung der in den betreffenden Bestimmungen des Entwurfs enthaltenen Einzelheiten zu bilden und derselben die Anträge I bis V zur gleichzeitigen Prüfung mit dem anderweitig ihr zugänglich zu machenden Material und zur Berichterstattung zu überweisen.“ Rittergutsbesitzer Rechtsanwalt Dr. Oppitz (Treuen bei Dresden) spricht sich für Commissionsberatung aus. Die Verfasser des Entwurfs haben die landwirtschaftlichen Verhältnisse fast gar nicht berücksichtigt. Der ländliche Grundbesitz ist obendrein durch das bestehende Creditssystem derartig verschuldet, daß derselbe zu Grunde gehen muß, wenn nicht bald Abhilfe geschieht. Die Verfasser des Entwurfs haben aber das bisherige Creditwesen noch erweitert. Ausgabe der deutschen Landwirtschaft ist es, durch Einführung einer Grundrente, Errichtung von Genossenschaften u. s. w. sich aus den Fesseln des Capitalismus zu befreien. Einzelnen verschuldeten Grundbesitzern ist vielleicht die Erweiterung des Creditwesens willkommen, allein der Grundbesitz im Allgemeinen wird eben dadurch nur in immer größere Verschuldung und damit in immer größere Abhängigkeit von dem Capital gerathen. Es ist dringend erforderlich, für eine Vereinfachung aller ländlichen Creditverhältnisse einzutreten, ganz besonders ist es aber nothwendig, die Beibehaltung der alten Hypothekenform zu verlangen. Die alte Hypothekenform, wonach der Grundbesitzer für eine etwa bei einem Grundbesitz-Vorfall ausfallende Hypothek persönlich haftbar bleibt, trägt wesentlich zur Stetigkeit des Grundbesitzes bei. (Lebhaftes Bravo.) Justizrat Bachmeyer (Bayern). Die Bilir, die uns der Herr Vorredner vorgeführt hat, sind doch etwas zu grell gemalt. Der Entwurf hat nicht besonders den ländlichen Verhältnissen Rechnung getragen, aber er hat dies getan, indem er die verschiedenen Verhältnisse in allen deutschen Landestheilen berücksichtigte; der Entwurf ist mit nur eine Concession an den Particularismus. Wie das Gesetz im Uebrigen auch lauten möge, so bin ich überzeugt; die bisherigen Creditverhältnisse, die sich in den verschiedensten Landestheilen einmal eingebürgert haben, werden vorläufig keine Änderung erfahren. Rittergutsbesitzer Landrat a. D. von Röder (Schlesien) befürwortete die größere Berücksichtigung des Rentenprincips bei der Verschuldungsform. Deconomie-Rath Schumacher (Barchlin in Mecklenburg) befürwortete folgenden Antrag: „Der Landwirtschaftsrath wolle beschließen, falls ein Grundbesitzer oder eine Vereinigung von Grundbesitzern die Form der Rentenverschuldung wünscht, unter der Voraussetzung, daß weitere Verschuldungen nur auf dem privaten oder genossenschaftlichen Wege des Personalcredits Platz finden können, also zu der Rechtsfolge, daß bei der Rentenverschuldungsform weitere Kapitalschulden auf das Grundstück nicht eingetragen werden können, muß solche Rentenverschuldung durch das bürgerliche Gesetzbuch schon jetzt vorgesehen und erlaubt sein.“ Landesdirector Freiherr von Hammerstein (Lorten in Hannover): Er erachtet ebenfalls die Sachlage noch nicht für derartig geklärt, um schon heute einen endgültigen Beschluß fassen zu können. Es steht fest, daß die Süddeutschen die Verhältnisse in Norddeutschland nicht kennen und umgekehrt. Es kommt hinzu, daß auch die oberen Reichsbehörden die Gutachten der verschiedenen Interessentenkreise abwarten. Der Referent, Landrichter Dr. Andra (Berlin), plädierte für sofortige Beschlussfassung wenigstens über Punkt I der Anträge der Referenten. Der zweite Referent, Freiherr v. Ette (Reichenau), hielt ebenfalls eine Commissionsberatung für opportun, er erachtete aber die mit römischen Ziffern bezeichneten Punkte der Referenten-Anträge zur Beschlussfassung in der diesjährigen Plenarversammlung für geeignet. Der bereits mitgeteilte Antrag des Geh. Ober-Kammerrath Rüder, der von dem Frh. v. Hammerstein unterstützt worden, gelangte hierauf fast ein-

stimmig zur Annahme. Auf Antrag des Frh. v. Hammerstein wurde ferner beschlossen: Der Commission alle bisher gestellten Anträge zu überweisen. Die Commission ist aus allen in den Angelegenheiten bereits tätig gewesenen Referenten und Sachverständigen, die das Recht der Cooptation haben, zu bilden.

Den folgenden Gegenstand bildeten: Die Bestimmungen über die Pacht Landwirtschaftlicher Grundstücke in Verbindung mit dem Grundsatz: „Kauf bringt Miete“. Der Referent, Generalsekretär Stödel (Gütersloh), befürwortete in Übereinstimmung mit dem Correferenten, Delonniere-Schöffer (Hirschberg) folgenden Antrag: „Dem deutschen Landwirtschaftsrath wird empfohlen, sich dahin auszusprechen, daß im bürgerlichen Gesetzbuch des Deutschen Reiches an Stelle des im § 509 des Entwurfs enthaltenen Grundsatzes, „Kauf bringt Miete“ („Pacht“) der Grundsatz angenommen werde, daß im Falle der rechtsgeschäftlichen Übertragung des Eigentums eines verpachteten Grundstücks an einen Dritten dieser verpflichtet sei, den Pachtvertrag bis zum Ablauf der vertragsmäßigen Pachtzeit zu halten, oder mindestens die Eintragung der Pacht in das Grundbuch mit der Wirkung nachgelassen werde, daß der dritte Erwerber des verpachteten Grundstücks an den Pachtvertrag gebunden sei.“

[Militärisches.] Durch Allerhöchste Cabinets-Ordre vom 14. Februar dieses Jahres sind nachstehende Veränderungen in der Eintheilung und Dislocation der Truppen des I. Armeecorps bestimmt worden: „Das 8. Ostpreußische Infanterie-Regiment Nr. 45 tritt von der 2. zur 3. Infanterie-Brigade über. Es werden verlegt der Stab des Infanterie-Regiments von Bönen (5. Ostpreußisches) Nr. 41 von Königsberg in Preußen nach Lüttich und das 1. Bataillon desselben Regiments von Königsberg in Preußen nach Insterburg, der Stab, das 2. und Füsilier-Bataillon des Grenadier-Regiments König Friedrich Wilhelm I. (2. Ostpreußisches) Nr. 3 von Gumbinnen, das 1. Bataillon von Insterburg nach Königsberg in Preußen, der Stab, das 1. und 2. Bataillon des Füsilier-Regiments Graf Noor (Ostpreußisches) Nr. 33 von Königsberg in Preußen nach Gumbinnen. Diese Veränderungen gelangen zum 1. April 1889 zur Ausführung. Das Kriegsministerium hat hinnach das Weitere zu veranlassen.“

[Der Etatsausschuss der Stadtverordnetenversammlung] zur Vorberathung des Stadthaushaltsets für das Verwaltungsjahr 1889/90 saß am Montag Abend unter Vorsitz des Stadtverordnetenvorstebers Dr. Stryk und in Anwesenheit der Magistratscommissare Oberbürgermeisters v. Forckenbeck, des Kämmerers Maag, des Stadtbaudirektors Blankenstein und der Stadträtin Voigt, Weise und Borchard seine Berathungen fort. Für die Stellen der Magistratsdirektoren und Bureauassistenten von 1800 bis 3000 M. (187 Stellen) sind je 100 M. jährliche Bülage bewilligt und 18700 M. mehr in den Etat gestellt. Ebenso wurden für 248 Steuererheber, Rathswägemaister und Grundstoffsäufsicher je 100 M. Bülage gewährt und für die 297 Stellen der Stadtgeranten, Magistratsdiener und Arbeitshausaufseher eine Beihilfe zur Beschaffung der Uniformen von je 50 M. bewilligt und die hierauf erforderlichen Summen von 24800 Mark bezw. 10350 Mark zum Etat gebracht. Endlich sind zur Erhöhung der bei der städtischen Verwaltung beschäftigten Hilfsarbeiter und Diätarien 50000 Mark bewilligt. Im Etat für die Verwaltungskosten sind die Kosten für die Vollendung des Inventars der Bau- und Kunstdenkmäler der Stadt Berlin im Betrage von 16000 Mark nachträglich bewilligt. Beim Etat, betreffend Dienstpensionen, Wittwen- und außerordentlich bewilligte Pensionen, sind die Witwenkassenbeiträge der Beamten und Lehrer zwar vorläufig noch bis zur definitiven Regulirung der Angelegenheit durch die hierfür eingeführte gewünschte Deputation im Einvernehmen verblieben, es ist aber hierbei an den Magistrat das Eruchen gerichtet worden, bei Änderung des Witwenkassenregulativs auf eine Änderung des Rentenwesens nach der Richtung hin Bedacht zu nehmen, daß auch den Waifern der städtischen Beamten und Lehrer statutarische Bezüge zugezährt werden.

[Bei der Stadtverordneten-Erschwähl] im 1. Gemeindewahlbezirk der III. Abtheilung sind von 3187 eingetriebenen Wählern 1041 erschienen. Es haben Stimmen erhalten: Jordan (Liberal) 728, Meyer (Bürgerpartei) 308, zerstreut 4, gewählt also Jordan (liberal). Der frühere Vertreter des Wahlbezirkes gehörte ebenfalls zur freisinnigen Partei.

[Wegen Bismarckbeleidigung] hatte sich der Redakteur der Charlottenburger „Neuen Zeit“, Safranzki, vor der Strafkammer des Landgerichts II in Berlin zu verantworten. Die beiden Artikel beschäftigten sich mit dem Immobilienbericht des Kanzlers aus Anlaß der Veröffentlichung des Tagebuchs Kaiser Friedrichs. In dem ersten Artikel wurde behauptet, daß der verehrte Kaiser durch den Immobilienbericht offiziell herabgesetzt, verdächtigt und gedemütigt worden sei, und daß eine profane Hand in das Sanctissimum der patriotischen Herzen gegriffen habe und daß die hartrückende Thatsache festgenagelt werden sollte, daß der Reichskanzler den Vater und Vorgänger des Kaisers für sündig gehalten habe, mit einer fremden Macht zu konspiren, oder auf deutsch, Landesverrat zu begehen. In dem zweiten Artikel wurde die Beleidigung in dem Schlusspafus gefunden, welcher lautet: „Mit dem behaupteten französischen Sympathien des englischen Hofs ist es also nichts als Schwindel.“ — Der Staatsanwalt beantragte wegen dieser beiden Artikel gegen den Angeklagten eine Gesamtstrafe von vier Monaten Gefängnis. — Der Gerichtshof war der Ansicht, daß dem Angeklagten bei Abschaffung des ersten Artikels eine beleidigende Absicht ungewohnt habe, er hielt zwei Fälle für vorliegend und erkannte dafür auf zwölf Monate Gefängnis.

[Wegen Beleidigung des Berliner Magistrats] hatte sich am Donstag der Redakteur der „Staatsbürger-Zeitung“, Dr. Otto Bäcker, vor der II. Strafkammer des Landgerichts I zu verantworten. Zur Zeit, als die Antwort des Kaisers an die sogenannte Brunnendepuration so großes Aufsehen erregte und in der Presse lebhaft besprochen wurde, vertheidigte der Berliner Correspondent der „Breslauer Zeitung“ die städtische Verwaltung, indem er ausführte, daß dieselbe für etwaige Sünden der freisinnigen Presse doch nicht verantwortlich sei, da sie gar keinen Einfluss auf die Presse habe. Diesen Artikel der „Bres-

lauer Zeitung“ bekämpfte die „Staatsb.-Ztg.“ in einem Artikel, in welchem sie jene Ausführungen als „Flunkelei“ bezeichnete. „Man beobachte, wie überall in der städtischen Verwaltung Juden und Fortschrittsleute die erste Geige spielen, man sehe sich die fortgeschrittenen Beiratsvorsteher an und wie bei der Besetzung städtischer Aemter die fortgeschrittenen Gesinnung der beste Empfehlungsbrief ist und man denke an die verschiedenen Vorkommnisse, wo bei städtischen Unternehmungen für Juden und Fortschrittsleute Erfolglos abgefallen ist.“ — Der Magistrat strengte wegen dieses Artikels eine Beleidigungsklage auf Grund des § 185 des St.-G.-B. gegen Dr. Bäcker an. Der Staatsanwalt hielt schwere Beleidigungen des Magistrats für vorliegend und beantragte 150 Mark Geldbuße event. 15 Tage Gefängnis. Der Vertreter des Nebenklägers, Justizrat Dr. Horwitz, verwies darauf, daß die Gleichgültigkeit des Magistrats gegen abschließende Kritiken ihre Grenze da haben müsse, wo die persönliche Ehre der Mitglieder des Magistrats und der Stadtverordneten-Versammlung in dieser Weise angegriffen werden. Der Artikel schließt mit nackten Worten den Vorwurf in die Welt hinaus, daß die städtischen Behörden sich nicht von den Rückichten auf das Wohl der Stadt und der Gerechtigkeit, sondern von Parteianhänger leiten lassen. — Der Gerichtshof faßt eine Beleidigung des Magistrats in dem Punkte, wo dem letzteren der Vorwurf gemacht werde, daß bei der Besetzung der Aemter als Beiratsvorsteher die fortgeschrittenen Gesinnung der beste Empfehlungsbrief sei. Die übrigen Vorwürfe des Artikels treffen nach Ansicht des Gerichtshofes den Magistrat nicht, und es wurde deshalb nur auf 60 Mark Geldbuße event. 6 Tage Gefängnis erkannt.

## Deutschland - Ungarn.

[Über das Eisenbahnhilf bei Cercan-Pischely berichtet ein Augenzeuge in der „R. Fr. Pr.“: „Der Zug war, als er von Prag abging, stark besetzt; die Mehrzahl der Passagiere wollte nach Benešov fahren, woselbst Markt abgehalten wird. Ich saß mit 23 Passagieren in einem Wagen dritter Klasse, welcher ungefähr in der Mitte des Zuges eingehalten war. Nach 9 Uhr Abends, Niemand schloß noch und es wurde lebhaft in Coupé conversirt, verpufften wir plötzlich einen heftigen Ruck. Sofort dachte ich an einen Eisenbahnhilf. In demselben Moment bemerkte ich, daß sich das Dach des Coupés nach oben hin öffnete und wir den freien Himmel über uns hatten; gleichzeitig sprang die Coupétür auf. Aus dem vor uns befindlichen Wagen sprang ein Passagier ins Freie; ohne viel zu überlegen, folgte ich seinem Beispiel und kam so glücklich auf den Boden. Von meinen unmittelbaren Nachbarn habe ich später keinen mehr gesehen, und ich befürchte sehr, daß dieselben verunglückt sind, zumal der Wagen vollkommen zertrümmt wurde. Einer meiner Nachbarn war ein Pferdehändler, der den Markt in Benešov besuchte wollte. Auch der Passagier, der aus dem Wagen zweiter Klasse herausprang, soll durch herabfallende Theile eines Wagons verunglückt sein. Es herrschte eine schreckliche Verwirrung bei dieser nächtlichen Scene, uns allen drohten bei dem Unglück die Sinne zu schwanken. Wir gelangten erst wieder zur Fassung, als wir in Benešov anlangten. Durch den Sprung aus dem Wagen erlitt ich freilich eine Verstauchung am Fuße, die mich jedoch nicht hinderte, nachts mit dem Separatuge die Reise von Benešov nach Wien fortzuführen.“

## Frankreich.

Paris, 16. März. [Die Erklärung der neuen Partei, die sich unter dem Namen „Union Libérale“ gebildet hat, lautet im wesentlichen also:]

Alle Ordnungsmänner, alle aufrichtigen Conservativen, alle klarschenden Republikaner sind durch die Lage erschrockt, in welcher sich das Land befindet. Zwischen dem uns bedrohenden Caesarismus und dem Radikalismus, der ihm die Bahn bricht, erblicken sie nur ein Mittel, Frankreich eine neue Revolution und vielleicht die schrecklichsten Katastrophen zu erwarten; es besteht in der Rückkehr zu den schon zu lange aufgegebenen Ideen der Mäßigung, der Duldung und des wahren Liberalismus; in der Bekräftigung — nicht durch Worte, sondern durch Thaten — ihres vollständigen, unerschütterlichen Entschlusses, eine letzte Kraftanstrengung zu ver suchen, um ihr Land den Parteien zu entreißen, die es zu Grunde richten; in der Berüttelung der alten Cadres, in dem Bruch mit jenen verbrauchten Ausdrücken Rechte, Linke, rechtes Centrum, linkes Centrum, die nur zur Spaltung der Conservativen gut sind; endlich in dem vollständigen Wechsel der Richtung der Politik. Man muß um jeden Preis in der nächsten Kammer eine Mehrheit finden, die fähig ist, in der Regierung, in der Verwaltung und in den Finanzen die Ordnung wiederherzustellen. Eine conservative Regierung wird uns gestatten, in Europa, in den Räthen der Nationen den uns angehörenden Platz zurückzugewinnen. Eine wirkliche Verwaltung wird die Gerechtigkeit für alle wiederherstellen, uns die Kampfbeamten vom Halse schaffen und uns von den sie unterdrückenden Politicoterien befreien. Sie wird den antireligiösen Plakaturen in den Schulen, in den Wohlthätigkeitsbureaus und in den Hospitälern ein Ziel setzen. Man muß mit jener finanziellen Politik, der Politik der Wahlverschlechterung, brechen, die, wenn sie von einem Privatmann angewandt würde, ihn schnell zum Ruin führen würde. Endlich muß man klar sagen, daß man keine der angeblichen radicalen Reformen will, weder die Einkommensteuer, noch die Trennung der Kirche vom Staat, noch alle jene Maßregeln, welche, nur gegen die Mehrheit der Bürger gerichtet, Drohungen oder Unterdrückungs handlungen sind. Frankreich ist der unfruchtbaren Agitationen fett. Es will in Ruhe leben und arbeiten. Am Vorabend von Wahlen, die für die Zukunft des Landes entscheidend sein können, hat eine Anzahl von meist der aktiven Politik fernstehenden Männern es für nötig erachtet, einen Antriebsmittelpunkt herzustellen, und um der Leitung mehr Einheit zu geben, hat sie einen Ausschuss errichtet, dessen Sitz in der Straße Bailli 9 zu Paris ist. — Folgen dann die Unterschriften von einigen Senatoren, wie Bardour, Vizepräsident des Senats, Léon Say, Marquis de Malville, de Marcere u. a., von Avocaten, Kaufleuten, Fabrikanten u. s. w. da sie gar keinen Einfluss auf die Presse habe. Diesen Artikel der „Bres-

Karlsruhe, eine dem Feuer vorbelgende Perle, eine Sturm verhüttende Perle, eine Barre Gold im Werthe von 40 Taels, ein Picul Thee, 1000 Taels in Silber, ein Picul von Hung-hwang-Medicin, ein Edelstein, 1000 Schnüre Tasch (Sapfen) aus der Regierungszeit Kaiser Hung-los, zwei Stück gelbe Seide und vier buddhistische Bücher, welche die Gebete zu Amitabha und Sakyamone-Buddha enthalten. Am 15. Juni 1526 zerstörte ein Blitzstrahl einen Teil des obersten Stockwerks. Auf Antrag des Gouverneurs gab der Kaiserliche Hof zu Peking den Auftrag, den Schaden wieder gut zu machen. Innerhalb vier Monate war das zerstörte repariert.

Das Benedictiner-Stift Melk in Niederösterreich begiebt am 21. März sein achthundertjähriges Jubiläum. Die öffentliche Feier desselben ist mit Rücksicht auf die allgemeine Verhältnisse auf den Sommer verschoben worden. Ursprünglich eine römische Niederlassung (Castell Namare) wurde Melk später eine Raubburg der Hunnen, die von da aus ihre Einfälle nach Deutschland machten. Leopold I., aus dem Geschlechte der Babenberger, erwarbte 984 die Burg, und Melk wurde von da ab die Residenz der ersten Babenberger bis zum Jahre 1106. Seit 985 bereits bestand in Melk ein Collegiatstift mit 12 Chorherren aus dem Welt-Benedictinerorden, bis am 21. März 1089 zwölf Benedictiner aus dem Stift Lambach bei Wels mit dem Abte Sigibald in Melk eingingen. Die Babenberger haben das Stift ungemein reich mit irischen Gütern bedacht. Das Stift hat eine Bibliothek von 60 000 Bänden, darunter über 1000 Drucke des XV. Jahrhunderts. Neuestens hat sich das Stift Melk um die Landwirtschaft, und namentlich um die Hebung der Obstzucht, besonders verdient gemacht. Zur Zeit leben im Stift und auf den zahlreichen Pfarrreien desselben 77 Priester, 9 Cleriker und 3 Novizen.

Ein interessanter Pferdebahn-Prozeß ist kürzlich in Hamburg entschieden worden. Ein in Hamburg wohnender Kaufmann hatte sich wiederholt geweigert, dem von der Wandsbeker Straßenbahn-Gesellschaft angestellten Contrôleur das vom Schaffner erhalten Fahrkärtchen vorzuzeigen. Die Gesellschaft zeigte ihm darauf an, daß sie ihre Angestellten anwiesen habe, ihm den Aufenthalt in ihren Wagen zu untersagen, wenn er noch fernere fortfähre, den zur Contrôle notwendigen Vorschriften zu überholen. In einem zweiten Schreiben teilte die Gesellschaft mit, daß sie die Angestellten anwiesen habe, dem Contrôleur aufzufallen, wenn er sich wiederholt geweigert habe, nummehr die Benutzung ihrer Wagen für so lange verboten sei, bis er in dem Bureau der Gesellschaft die Erklärung abgegeben habe, daß er sich für die Folge den erlassenen Contrôle-Vorschriften unterwerfen werde. Nach der Behauptung der Gesellschaft hat nun der Kaufmann an dieses Verbot sich nicht gefehlt, sondern ist trotzdem öfter in ihren Wagen angetroffen worden und hat den Aufforderungen der Beamten, den Wagen zu verlassen, nicht Folge geleistet. Die Gesellschaft hat deshalb gegen den

Kaufmann Klage erhoben und beantragt, denselben zu verurtheilen, die Benutzung der flügerischen Bahnlinie bei 200 M. Strafe für jeden Contraventionsfall zu unterlassen. Das Landgericht hat nach der Beweisaufnahme den Beklagten gemäß dem Antrage bei 50 M. Strafe für jeden Übertretungsfall verurtheilt. Das Oberlandesgericht hat dieses Urtheil mit dem Bußfahrt bestätigt, daß der Beklagte die Benutzung der Straßenbahn so lange zu unterlassen habe, bis er der Straßenbahn-Gesellschaft auf deren Bureau die Erklärung abgegeben habe, sich hinsicht den Controlvorschriften unterwerfen zu wollen.

Ein Londoner Reclame-Agent hat der Regierung 80 000 Pf. Sterling für die Erlaubnis, Anzeigen auf der Rückseite der Briefmarken erscheinen zu lassen, gebeten. Er ist indessen zu seinem Leidwesen abschlägig beschieden worden.

Ein verbotenes Couplet. In der Posse „Hugo's Verhältnisse“, welche gegenwärtig im Wallner-Theater in Berlin gegeben wird, wurde folgende Coupletstrope von der Theatercensure gestrichen: „Minister werden ist ein schönes Ziel, Doch hat der Staat auch Schattenseiten viel, Besonders wenig zu beneiden ist der Herr Scholz, der preußische Finanzminister, Zum Trost jedoch für Eugens höhnischen Witz, Zum Trost für das Gelingen des Defizits, Darf er sich jetzt Seconde-Lieutenant nennen, Denn ein Bergmännchen muß der Mensch sich gönnen.“

Am Bett der kleinen Milly, der jüngsten von sechs Geschwistern, sitzt die Tante und läuft dem andächtig gebräuchten Abendgebet der Kleinen. Plötzlich macht sie ein verwundertes Gesicht und sagt: „Bete die Stelle noch einmal, Milly!“ Herzblätter thut es, und mit kaum verhaltenem Lachen geht die Tante hinaus und fragt die Mama: „Sage mal, wie lautet eigentlich Milly's Abendgebet?“ — „Es ist der schöne Vers aus: Rum ruhen alle Wälder.“ — „Und der heißt?“ „Breit! aus die Flügel beide, O Jesu, meine Freude, Und nimm Dein Küklein ein; Will Satan mich verschlingen: So lasz die Englein singen: Dies Kind soll unverletzt sein.“

Aber weshalb willst Du's denn wissen? — „Weil“, antwortet lächend die Tante, „Deine Milly ansagt: Dies Kind soll unverletzt sein“ gern ernsthaft betet: „Dies Kind soll unser letztes sein.“



# Für Confirmanden

fabelhaft billig.



Größte  
Auswahl  
Kragen,  
in schwarz  
u. weiß,  
in Wolle u.  
Chenille,

Weiß-Woll. Tailleurlich. 1,50-6M.  
Seidene Ananastächer 6-10 M.  
Perl u. Chenillenhänge 4-20 M.  
Seidene Handschuh 50 Pf. bis 1 M.

Damen- u. Kinderkästen,  
sowie Kleidchen in 200 Deffins.

**Wilhelm Prager,**  
Ring 18. [3482]

# Aachener Badeöfen

für Gas.

Liefern sofort heißes Wasser.

Überraschend schnelle Erwärmung eines Bades bei 0,7 cbm. Gasconsument.



Regenerativ-Gasheizöfen  
mit Abführung der Heizgase, für  
Salons, Wohn-, Schlaf- u. Kranken-  
zimmer, grosse Säle, Kirchen.

In vielen Hospitalen.

6 goldene und  
silb. Medaillen.

6000 Stück in Betrieb.



Fußbodenwärme.  
Wärme-Strahlen.

6000 Francs Prämie

auf dem Wettstreit für Gasöfen

in Brüssel. [617]

J.G. HoubenSohn Carl, Aachen.

Berlag von Eduard Trewendt,  
Breslau.

## Stoff zum Distiren

von Carl Wendersch,

weiland Institutsvorsteher in Breslau.

Schäfte, nach der Verfügung des kgl.

Preuß. Unterrichtsminist. vom 21. Jan.

1850 umgearbeitete Auflage.

Preis 2 Mark.

Durch alle Buchhandlungen

zu beziehen.

(Schluss folgt.)

G. Blumenthal & Co.,

Ring Nr. 19

(Immerwahr'sches Haus)

## Wein-Gross-

## Handlung.

Specialität: Ungarweine.

Verkauf auch in einzelnen Flaschen.

Hotel du Nord,

Züthe, Dir., Magdeburg.

Kasta, Dr. med., Karlsbad.

Hôtel weisser Adler,

Öhlauerstr. 10/11.

Höntiger, Kfm., Hamburg.

Gaul, Maschinen-Fabrikant,

v. Oheimb, Landesleiter

u. Riga, n. Dr. Bonin.

v. Hoven, Lt. u. Riga, bes.

M. Hörsdorf, Graf Pilati, Riga, Schlegel.

Aus dem Winkel, Riga, Baron v. Kessel, Raacke.

R. Reichen, Frau v. Reinersdorff,

Reymann, Güter-Director, Stradam.

Kujau, Frau v. Kessel, Dr. Glaue.

Dr. Schweiger, Sanitätskath. Frau v. Moltke u. Begleit.

Bruns-Wüstenfeld, Kfm., Berlin.

Schumacher, Kfm., Wieselsfeld.

Schott, Kfm., Berlin.

Berger, Kfm., Hamburg.

Schedlin, Kfm., Chemnitz.

Tulp, Kfm., Rotterdam.

Müller, Kfm., Plauen.

Fritsch, Kfm., Görlitz.

Spiegelhalder, Kfm., Lübeck.

Delbäk, Kfm., Aachen.

Neue Taschenstraße Nr. 18.

Fernsprechstelle 499.

Höntiger, Kfm., Hamburg.

Gaul, Maschinen-Fabrikant,

v. Oheimb, Landesleiter

u. Riga, n. Dr. Bonin.

M. Hörsdorf, Graf Pilati, Riga, Schlegel.

Aus dem Winkel, Riga, Baron v. Kessel, Raacke.

R. Reichen, Frau v. Reinersdorff,

Stradam.

Franzosen, Kfm., Bremen.

Walter, Kfm., Leoben.

Fronthal, Part., Posen.

Großmann, Fabrik, Wien.

Cajet, Kfm., Hirschberg.

Hôtel de deutschen Hause.

Überholzstr. Nr. 22.

Hege, Apotheker, Malsch.

Dr. Triebel, Caplan, Walden-

burg.

Walz, Kfm., Eßlingen.

Beier, Kfm., Hamburg.

Schmidt, Mechaniker, Berlin.

Frl. Groß, Lehrerin, Trier.

## Familien-nachrichten.

Verlobt: Fr. Clinka v. Zimmermann, Herr Landrath Wilhelm v. d. Beck, Langmeil-Züllichau.

Fr. Marie v. Jacobs, Herr Sec.-Lt. Georg Freichel, Potsdam-Sennewitz. Fr. Elisabeth v. Woitsch, Herr Gutsbes. Friz Schilke, Bafien-Diebowen. Fr. Major a. D. Otto Wolfart, Frankfurt a. D. Fr. Josefa Garcia-Herreros de Montorio, Hamburg. Fr. Hauptm. Rohm, Koblenz. Fr. Margaretha Geus, Herr Friz Kauffmann, Havelberg-Berlin. Fr. Auguste Dietrich, Herr Niedlich, Herr Arthur Denning, Kaufenw. b. Wapistrat-Stolz. Fr. Auguste Dietrich, Herr Mühlensel. Paul Herold, Goldberg i. Sch.-Pilgramsdorf. Verbründen: Herr Geometer Joseph von Lassau, Fr. Bertha Thieme, Hannover-Breslau. Geboren: Ein Mädchen: Herrn

Rittmeister Torgau, Görlau;

Hrn. Baudir. Otto Kapp, Konstantinopel; Herr Amtsrichter Rischkowsky, Landeck i. Sch.

Gestorben: Fr. Emilie Wilhelmine Auguste Heck, geb. Lange, Berlin. Fr. Major Franziska v. Buttler, geb. Voltz, Berlin. Fr. Marie v. Gobeltz, geb. v. Lützow, Bialzig. Herr Major a. D. Otto Wolfart, Frankfurt a. D. Fr. Josefa Garcia-Herreros de Montorio, Hamburg. Fr. Hauptm. Rohm, Koblenz. Fr. Margaretha Geus, Herr Friz Kauffmann, Havelberg-Berlin. Fr. Auguste Dietrich, Herr Mühlensel. Paul Herold, Goldberg i. Sch.-Pilgramsdorf. Verbründen: Herr Geometer Joseph von Lassau, Fr. Bertha Thieme, Hannover-Breslau. Geboren: Ein Mädchen: Herrn

267 269-271 278 279 281 283 285-287 290 292 294-296

299-301 303 304 316 318 320 321 325 331 332 334 338 341 345 349

350 352 354 355 357 362-364 371 373-375 384 388 390 391 394-397

402 405 410 412 415-417 419 423 427 430 438 439 444 447 449

450 453-456 458 459 461 465-467 469 472-475 477-479 481 482

484 485 487 488 490 493 495-497 502 504 508-510 513 514 516

63489 491 498 501 502 506 508-510 512-519 521 522 524 525 530

533 537 541-545 549 551 555 556 558-560 563 567 571 573 577 582

584 587 590 592-594 598 599 601 605 606 610-620 622 628 636-639

642 643 645 653-655 658 660 664 666 669 671 672 674-680 682 684-686

688-690 692-694 698 703 704 706 707 709-712 716 719 723 728 730

733-735 739 66350 351 357 359 361 362 367 370 373-375 383-385

390-393 396 398-401 403 405 407 408 410 412 413 415-417 419 422

bis 427 429 434 435 437 442 444 448 450-453 459 461 464 466 470

472 474 478-480 482 484 486 491 492 494 496 498 499 501-503 514

518 522 525 537-539 542-545 550 550 551 554 558 559 562-566 569 bis

571 575 578 579 581 589 593 597 598 600 602 605-607 609 611

613 617 618 620 623 631 632.

67446 469 471 472 475 476 483 485 486 489 490 492 493 495 498

500-502 505-508 511 513 520 521 525-530 532 535-542 544 550 551

555 557 558 564 566 568 574 576 579 580 582 584 604 605 607 610 bis

612 614 616 618 621 625 627-629 631 636 638 640-643 647 650 652

bis 654 656-658 661 664 665 673 678 680 686-701 704 705 707

710 714 716 719-722 728 729 76439-441 443 444 446 449 452 456

460 463 464 468 478-480 489 491 492 494-496 498 501 505

bis 512 514 516 517 519-522 526 527 529 531-533 537 539 540

542 545-547-549 552 554 556 557 559 562 565 568 570 571 573 576

577 579-582 584 585 587 588 589 590 591 593 595 597 599 600 602 605-607 609 611

613 617 618 620 623 631 632.

67446 469 471 472 475 476 483 485 486 489 490 492 493 495 498

500-502 505-508 511 513 520 521 525-530 532 535-542 544 550 551

555 557 558 564 566 568 574 576 579 580 582 584 604 605 607 610 bis

612 614 616 618 621 625